

Опис освітнього компонента вільного вибору

Освітній компонент	Вибірковий освітній компонент 2 « Культурні та правові аспекти перекладу (на базі французької мови)»
Рівень ВО	Другий (магістерський) рівень
Назва спеціальності/освітньо-професійної програми	035 Філологія / Мова і література (французька). Переклад
Форма навчання	Денна
Курс, семестр, протяжність	2 (2 семестр), 3 кредити ЄКТС
Семестровий контроль	залік
Обсяг годин (усього: з них лекції/практичні)	90 год, з них: лекц. – 6 год, практ. – 14 год.
Мова викладання	Французька, українська
Кафедра, яка забезпечує викладання	Кафедра романської філології
Автор ОК	Доктор філологічних наук; доцент кафедри романської філології Бондарук Людмила Василівна
Короткий опис	
Вимоги до початку вивчення	Володіння базовими знаннями французької мови на рівні B2
Що буде вивчатися	Нормативно-правова база перекладача усних/письмових текстів, громадського перекладача, присяжного перекладача.
Чому це цікаво/треба вивчати	Вивчення зазначеного вибіркового компоненту розкриє здобувачам різноманітність діяльності перекладача в сучасних умовах.
Чому можна навчитися (результати навчання)	Специфіки прав, обов’язків та умов діяльності перекладача з умінням виокремлювати культурологічну інформацію та дотримання нормативних вимог.
Як можна користуватися набутими знаннями й уміннями (компетентності)	Знання, навички та вміння можуть бути використані у процесі професійної перекладацької діяльності з урахуванням культурно-національних компонентів лексики, а також специфіки роботи із відповідною галузевою термінологією, з текстами різного призначення.